

## PROFESORADO DE GRADO UNIVERSITARIO EN PORTUGUÉS

**PROGRAMA DE GRAMÁTICA DE LA LENGUA PORTUGUESA V**
**I- DATOS DE IDENTIFICACION DEL ESPACIO CURRICULAR**

<b>Denominación</b>	Gramática de la Lengua Portuguesa V
<b>Código Siu-guaraní</b>	
<b>Departamento</b>	Portugués
<b>Ciclo Lectivo</b>	2021
<b>Carrera</b>	Profesorado de Grado Universitario en Portugués
<b>Plan de estudio</b>	Ordenanza 26/17 CD
<b>Formato curricular</b>	Teórico-práctico
<b>Carácter del espacio</b>	Obligatorio
<b>Ubicación curricular</b>	CB-CFE
<b>Año del cursado</b>	3° año – 1° cuatrimestre
<b>Carga Horaria Total</b>	42 horas
<b>Carga horaria Semanal</b>	3 horas presenciales
<b>Créditos</b>	03
<b>Correlativas</b>	Gramática de la Lengua Portuguesa IV

**II- DATOS DEL EQUIPO DE CÁTEDRA**

<b>Profesora Asociada</b>	<b>SIMONE MARTINS</b>
---------------------------	-----------------------

\*\*En función del Decreto de Necesidad y Urgencia **(DNU) N° 168/21** "Emergencia Sanitaria Coronavirus COVID-19 que rige en todo el país, PRORROGASE EL DECRETO N° 125/21 Y LOS PLAZOS ESTABLECIDOS EN SUS ARTICULOS 2º, 9º, 19 Y 31, ASI COMO SUS NORMAS COMPLEMENTARIAS, HASTA EL DIA **9 DE ABRIL DE 2021**, INCLUSIVE, EN LOS TERMINOS DEL PRESENTE DECRETO. Por tal motivo el Departamento de Portugués de la FFyL – UNCuyo está trabajando en una situación de excepcionalidad donde día a día decidimos el funcionamiento de la modalidad de cursado, de cada Espacio Curricular de nuestra Carrera. Desde ya agradecemos su comprensión.

**III- DESCRIPCION DEL ESPACIO CURRICULAR**

La importancia del espacio curricular Gramática de la Lengua Portuguesa V dentro del marco del Profesorado de Grado Universitario en Portugués se basa en el principio de que la Gramática es el conjunto de reglas que controlan la manera en la que funciona un idioma. Pero la adquisición de estas reglas es abordada de manera muy diferente por un hablante nativo y por un estudiante de idiomas. De esta manera, podemos decir que, si dominamos la gramática propia de un idioma, dominaremos el idioma propiamente dicho; ya que seremos capaces de manejar y manipular las palabras, formando unidades con significado que nos permitan expresarnos y ser comprendidos adecuadamente.

PROFESORADO DE GRADO UNIVERSITARIO EN PORTUGUÉS

**IV- EXPECTATIVAS DE LOGRO**

Al finalizar el cursado del espacio curricular Gramática de la Lengua Portuguesa V, se espera que el alumno sea capaz de:

- Reconocer la importancia del periodo compuesto en la construcción de textos de diferentes géneros textuales.
- Reconocer y saber diferencias los diferentes tipos de oraciones subordinadas,
- Diferenciar y utilizar, en un texto, el periodo compuesto por coordinación, subordinación o mixto.
- Desarrollar el sentido crítico.
- Valorar y disfrutar el aprendizaje del análisis del periodo compuesto.

**V- CONTENIDOS**

**UNIDAD I: Las Conjunciones Subordinativas**

- Forma y uso de las conjunciones.
- Conjunciones subordinadas y coordinadas
- Diferencia entre el periodo compuesto por coordinación y subordinación

**UNIDAD II: Oraciones Subordinadas Substantivas**

- Valores semánticos de las oraciones substantivas
- Clasificación de las Oraciones Subordinadas Substantivas.
- Las oraciones substantivas en la construcción del texto.

**UNIDAD III: Oraciones subordinadas Adjetivas**

- Valores Semánticos de las oraciones adjetivas.
- Clasificación de las oraciones subordinadas adjetivas
- Funciones sintácticas del pronombre Relativo.
- Las oraciones adjetivas en la construcción del texto.

**UNIDAD IV: Oraciones subordinadas Adverbiales**

- Valores semánticos de las oraciones adverbiales.
- Clasificación de las oraciones subordinadas adverbiales
- Valores semánticos de las oraciones adverbiales.
- Las oraciones adverbiales en la construcción del texto.

## PROFESORADO DE GRADO UNIVERSITARIO EN PORTUGUÉS

### **VI- PROPUESTA METODOLÓGICA**

En la propuesta metodológica de trabajo, las clases teóricas presenciales se alternarán con algunas clases virtuales y la reflexión y el análisis en común serán fundamentales para el desarrollo de los contenidos teóricos.

En las clases tanto presenciales como virtuales el alumno deberá hacer todas las actividades propuestas para poder regularizar el espacio curricular o promocionarlo.

Las actividades virtuales complementarán las clases presenciales y servirán de apoyo para aquellos alumnos que no puedan concurrir a las clases por diferentes motivos.

Las clases contarán con:

- Aulas expositivas dialogadas.
- Clases teórico-prácticas de discusión en foros y ejercitación.
- Trabajos individuales y grupales. (Ejercicios de aplicación y de fijación).
- Conceptualizaciones gramaticales.
- .Actividades de comprensión y producción textual.
- Empleo del material bibliográfico.

Al finalizar el cursado los alumnos deberán elaborar una carpeta de trabajos en la que recogerán todas las actividades realizadas durante el cursado.

### **VII- PROPUESTA DE EVALUACIÓN**

El espacio curricular de Gramática de la Lengua Portuguesa V contará con las siguientes instancias de evaluación:

- **de Proceso** (trabajos prácticos presenciales y virtuales escritos)
- **de Resultado** (evaluaciones parciales y/o finales escritas)

### **CONDICIÓN DEL ALUMNO Y DE APROBACIÓN**

En el espacio curricular Gramática de la Lengua Portuguesa V los alumnos podrán adquirir las siguientes condiciones:

#### **1. REGULAR**

Son considerados alumnos **REGULARES** aquellos que:

- realicen 100% y aprueben **80%** de los trabajos prácticos con nota mínima **6 (60% a 64%)** a lo largo del cursado;
- rindan 1 examen parcial y apruebe el mismos con nota mínima **6 (60% a 64%)** a lo largo del cursado;

Cabe destacar que el examen parcial contará con una **Instancia Recuperatoria**, pudiendo ser ella un examen escrito y/u oral o un trabajo práctico, según lo establezca la cátedra.

Al final del cursado los alumnos **REGULARES** deberán rendir un examen final escrito frente a una mesa examinadora y aprobarlo con nota mínima **6 (60% a 64%)**.

#### PROFESORADO DE GRADO UNIVERSITARIO EN PORTUGUÉS

Los alumnos **Regulares** podrán **PROMOCIONAR** el espacio curricular siempre y cuando:

- elaboren y aprueben el **100%** de los trabajos prácticos presenciales y virtuales, y el examen parcial a lo largo del cursado con nota mínima de **80%**;
- el alumno que **promocione** la materia, es decir, que cumpla con todos los requisitos anteriores, **estará eximido del examen final** frente a una mesa examinadora.

## 2. **LIBRES**

Son considerados alumnos **LIBRES** aquellos que:

- no realicen 100% y no aprueben 80% de los trabajos prácticos con nota mínima **6 (60% a 64%)** a lo largo del cursado;
- no aprueben el examen parcial ni su respectivo recuperatorio con nota mínima **6 (60% a 64%)**.

Los alumnos **LIBRES** deberán:

- aprobar un examen final escrito, el cual tendrá mayores exigencias que el del alumno regular, frente a una mesa examinadora con nota mínima **6 (60% a 64%)**;
- preparar un tema específico del programa a desarrollar de forma escrita u oral.

### **TRABAJOS PRÁCTICOS**

- Serán individuales y/o grupales;
- Serán escritos debiendo ser presentados en la fecha y forma requeridas;
- Para aquellos alumnos regulares que han aprobado todos los trabajos prácticos y cumplido con la asistencia, la instancia de acreditación del espacio curricular será diferenciada respecto del alumno libre.

Cabe destacar que **NO HAY** instancia recuperatoria para los trabajos prácticos.

## **VIII- PROPUESTAS BIBLIOGRÁFICAS**

- **BAGNO, MARCOS**; CARVALHO ORLENE (2015) Gramática Brasileña para hablantes de Español – 1.ed.-São Paulo: Parábola Editorial, 2015.
- **DE NICOLA JOSE** (2014) Gramática & Texto – São Paulo: Scipione Editora.
- **CEREJA, ROBERTO W.** (2007) Gramática Reflexiva – Texto, semântica e interação – São Paulo: Editora Atual.
- **ALMEIDA FILHO, JOSÉ CARLOS PAES.** "Uma metodologia específica para o ensino de línguas próximas?" En JOSÉ CARLOS PAES DE ALMEIDA FILHO (org), Português para Estrangeiros: Interface com o Espanhol. Pontes, Campinas, S.P.,1995
- **BECHARA, SUELY FERNADES, y MOURE. GUSTAVO WALTER** Ojo con los falsos amigos. Editora Moderna, São Paulo,1998.
- **DUARTE, CRISTINA APARECIDA** Diferencias de usos gramaticales entre portugués/español, Colección Temas de español, Edinumen, Madrid, 1999
- **FERREIRA, M.** (2007). Aprender e Praticar Gramática, Ed. Renovada- São Paulo: Editora FTD S.A.

#### PROFESORADO DE GRADO UNIVERSITARIO EN PORTUGUÉS

- **BECHARA, E.** (2000). Moderna Gramática Portuguesa, 37° ed., Rio de Janeiro, RJ: Editora Lucerna.
- **CIPRO NETO, Pasquale; INFANTE, Ulisses.** (2004). Gramática da Língua Portuguesa, São Paulo, SP: Editora Scipione.
- **ROCHA LIMA, C. H.** (1999). Gramática Normativa da Língua Portuguesa, 37° ed., Rio de Janeiro, RJ: José Olympio Editora.
- **FARACO & MOURA.** (1992). Gramática, 11° ed., São Paulo, SP: Editora Ática.
- **SOARES LEME, Odilon.** (2003). Linguagem, Literatura e Redação. 1° ed., São Paulo, SP: Editora Ática.
- **DE NICOLA, José.** (1999). Língua, Literatura e Redação, Vol. 1, 2 e 3, 13° ed., São Paulo, SP: Editora Scipione.

#### DICCIONARIOS

- **FERREIRA, Aurélio Buarque de Holanda.** (1999). Novo Aurélio Século XXI: o dicionário da língua portuguesa, 3° ed., Rio de Janeiro. RJ: Editora Nova Fronteira.
- **ACME.** (2000). Dicionario ACME. Español – Portugués / Portugués - Español. ACME Agency S.A.
- **CALDAS AULETE.** Minidicionário Contemporâneo da Língua Portuguesa. Editora Nova Fronteira.
- **HOLANDA, A. B.** (2009). Dicionário Aurélio Escolar da Língua Portuguesa, 1° ed., Rio de Janeiro, RJ: Editora Nova Fronteira.

#### MATERIAL DIDÁCTICO

- Material teórico y práctico seleccionado y elaborado por la cátedra.

#### IX- RECURSOS DE LA CÁTEDRA EN RED

- [http://fkconcursos.weebly.com/uploads/1/0/1/2/10129578/gramatica\\_completa\\_da\\_linqua\\_portuesa.pdf](http://fkconcursos.weebly.com/uploads/1/0/1/2/10129578/gramatica_completa_da_linqua_portuesa.pdf)
- <https://archive.org/stream/LivroPasqualeCiproNetoEUlissesInfanteGramaticaDaLinguaPortuguesapdf/livro%20-%20pasquale%20cipro%20neto%20e%20ulisses%20infante%20-%20gramatica%20da%20lingua%20portuguesa%20%28pdf%29#page/n71/mode/2up>
- <https://www.skoob.com.br/livro/pdf/gramatica/341706/edicao:383332>
- [http://www.fadir.ufu.br/sites/fadir.ufu.br/files/Manual\\_lingua\\_portuguesa\\_TRF1.pdf](http://www.fadir.ufu.br/sites/fadir.ufu.br/files/Manual_lingua_portuguesa_TRF1.pdf)

**PROGRAMA REVISADO**  
por la Directora del Departamento de Portugués  
Prof<sup>a</sup> SIMONE MARTINS

---

**Prof. Simone Martins**

PROFESORADO DE GRADO UNIVERSITARIO EN PORTUGUÉS

**CUADRO DE PROPUESTA METODOLÓGICA**

Expectativas de Logro	Actividades en el aula virtual	Recursos	Propuesta de Evaluación
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Reconocer la importancia de la sintaxis en la construcción de textos de diferentes géneros.</li> <li>▪ Identificar la función que las palabras ejercen en la frase.</li> <li>▪ Adaptar los diferentes términos de la oración en un periodo simple.</li> <li>▪ Manejar con eficacia los contenidos sintácticos.</li> <li>▪ Valorar y disfrutar el aprendizaje del análisis sintáctico.</li> <li>▪ Tomar conciencia de la necesidad de dominar los contenidos del nivel I y II para enfrentar con garantías las dificultades a desarrollar durante el cursado de Gramática de la Lengua Portuguesa III.</li> <li>▪ Comprender la importancia del estudio de la gramática en el marco del profesorado de la lengua portuguesa.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Uso del foro</li> <li>▪ Resolución de trabajos prácticos</li> <li>▪ Interpretación y reflexión crítica de videos didácticos</li> <li>▪ Clases expositivas dialogadas, resolución de problemas y debate dirigido en la plataforma meet</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Material de apoyo elaborado por el docente (videos, PP y PDF)</li> <li>▪ Sites de bibliografía complementaria</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Evaluación de Proceso: Corrección de actividades prácticas</li> <li>▪ Evaluación de Resultado: escrita parcial y final</li> </ul>